

**ПОРАДИ ДЛЯ  
ТУРИСТІВ**

СТОР. 4

# ПОГЛЯД

POGLYAD.TV

У ЦЕНТРІ УВАГИ

**ЗНАЙДІТЬ  
СВОГО ДЕПУТАТА**

СТОР. 6-7



**СВЯТКУЄМО  
ВЕЛИКДЕНЬ**

СТОР. 11

## Через саботаж ірпінської поліції останню зелену зону можуть знищити



22 березня в Апеляційному суді Київської області відбулося засідання з питання накладення арешту на земельну ділянку на території ДСО.



Як стало відомо, забудовником є ТОВ "Будівельно-інвестиційна компанія "Альфа-буд". Ця фірма підписала угоду з Управлінням поліції охорони у Київській області, якому підпорядковане ДСО в Ірпені.

Громадський рух захисту зелених зон Київщини провів власне розслідування. Активісти прийшли до висновку, що за будівництвом на території ДСО стоїть компанія "ОРЛАН-ІНВЕСТ ГРУП", наближена до мера Ірпеня.

Місцеві жителі неодноразово зупиняли на цій ділянці вирізування дерев та підготовчі роботи до спорудження багатопверхівки. Люди бачать у перспективі тут парк чи дитячий садочок.

Ірпінський міський суд наклав на цю землю арешт. Але 16 березня його було скасовано. Прокуратура подала апеляцію на це рішення.

Тепер над ділянкою знову нависла реальна загроза забудови. Жителі кварталу вкрай обурені й готові до рішучих дій. Своїми діями поліція фактично підвищує соціальну напругу, що може вилитися у виникнення гострих конфліктів. Одного разу жителі вже зносили паркан і змусили забудовника зняти колючий дріт.

Юрій ГОНТА

На жаль, для громади суд не дав позитивного результату — арешт на ділянку знято. Підставою стало те, що поліція зумисно саботує проведення слідчих дій по даному кримінальному провадженню. Хоча прокуратура й подала скаргу, але судом їй було відмовлено.

Ця земля площею більше 1 га знаходиться в Ірпені по вул. 8 Березня, 23. Її надано Державній службі охорони для обслуговування адміністративних будівель. Проте цю ділянку намагалися незаконно пустити під житлову забудову з метою отримання фінансової вигоди.

## Чому новий ринок в Ірпені опинився в руках наближеної до мера?

Журналісти з'ясували, що ринок по вулиці Антонова в Ірпені (біля нової зупинки маршруток) оформлено на начальницю відділу продажів ЖК Rich Town, члена партії "Нові обличчя" Катерину Кудінову. Як відомо, ЖК Rich Town в Ірпені та Бучі зводила фірма, директором якої був нинішній ірпінський міський голова, а також Наталя Бойчук. Ці особи тривалий час були прописані за однією адресою.



Фото: Юрій ГОНТА

Катерина Кудінова вже "засвітилась" під час земельного дерібану парку на вулиці Котляревського в Ірпені. Активісти встановили, що парк було розділено між представниками "Нових облич" та "Батьківщини", зокрема, ділянки там мають Наталя Бойчук, Антон МIRONЧУК, Катерина Кудінова, Олег Сотніков та інші. На виборах до Верховної Ради України у 2014 році Катерина Кудінова була довіреною особою кандидата у народні депутати Володимира Співака — давнього бізнес-партнера мера Ірпеня — та разом із ним і Бойчук знімалась в передвиборчому ролику партії "Нові обличчя".

### ТОРГОВІ ТОЧКИ СТОЯТЬ ПОРОЖНІ

Обговорення законності будівництва в Ірпені нового ринку поблизу залізничного вокзалу по вул. Антонова відбулося ще два роки тому. Проте на відповідні запити від громади місцева влада просто не звертала уваги чи вдавалася до формальних відписок.

За цей час торгові точки вже побудовані, але практично стоять порожні, бо їх оренда для місцевих підприємців виявилась занадто дорогою. Ринок був розрахований на те, що пасажирів йтимуть повз нього до оновленого накриття на зупинці маршруток, яку місцева влада помпезно називає автовокзалом.

Під час спорудження згаданих торгових точок місцеві жителі неодноразово скаржилися до різних служб, зо-



крема й правоохоронних органів. Незважаючи на це, за словами ірпінця Олексія Батюжевського, патруль поліції одного разу добирався до місця події 1,5 години, іншого — 7 (!). Робітники, задіяні у цьому процесі, продовжували працювати, стверджуючи, що, мовляв, керівництво домовилося між собою, вони ні в чому не винні. Міська влада всі запити щодо законності будівництва дивним чином проігнорувала. Так, у мерії на той час перебувало два відповідні документи, терміни їх розгляду, визначені законом, затягувалися. Люди зверталися до керівника КП "Контроль благоустрою міста" Євгенії Алексеевої з проханням оприлюднити дозвільні документи на спорудження, але відповіді вона не надала.

### ЧЕРГОВЕ ПОРУШЕННЯ ЗАКОНІВ

Раніше на відповідний запит від громадян до "Укрзалізниці" її керівництво дало відповідь, що торговельні точки знаходяться в охоронній зоні, яка відноситься до меж залізниці. А значить, згідно з нормами проектування, облаштування торгових точок тут неможливе. Копії цих документів та відповідних схем було передано до правоохоронних органів — поліції та прокуратури.

Згідно з відповіддю, що у 2015 році надала Ірпінська міська рада за підписом тодішнього першого заступника мера Миколи Головкивча (виконавець — колишній завідувачий відділом містобудування та архітектури Михайло Копач) — "у районі садиби №2 по вул. Ленінградській (Антонова) в м. Ірпені відстань від крайньої головки рейки колії до межі зони відчуження становить 10-12 м". Не відомо, яким приладдям робилися заміри, але вказані розміри там не витримані.

Отже, швидше за все, будівництво торговельних точок в охоронній зоні залізниці велось без відповідної технічної документації. Не проводилося з цього приводу й будь-яких громадських слухань.

Громада вкотре стає свідком того, що за незаконними будівництвами в місті стоять люди, наближені до мера Ірпеня, а правоохоронні органи вчергове ігнорують порушення закону під час забудови.

Андрій НАЗАРЕНКО

## УКРАЇНА ПЕРЕХОДИТЬ НА ЛІТНІЙ ЧАС



У ніч з 24 на 25 березня в Україні відбудеться перехід на літній час, а це означає, що стрілки годинників необхідно перевести на одну годину вперед.

Громадський транспорт курсуватиме за своїм звичним графіком, а пасажирів поїздів і літаків попереджають про те, що необхідно враховувати перехід на літній час вже вночі 24 березня.

Перехід на літній час використовується у майже сімдесяти країнах світу з аргументацією раціонального використання електроенергії. У Європі від переходу на літній/зимовий час відмовилися Ісландія, Білорусь і Росія.

Наразі відмова від переведення годинників активно розглядається у Євросоюзі. Це пояснюють негативним впливом на здоров'я людей.

Ольга АВЕРІНА

## В ІРПЕНІ ПОЗБАВИЛИ ЖИТТЯ РОДИННУ ПАРУ ПОХИЛОГО ВІКУ

15 березня о 19:30 до поліції надійшло повідомлення, що в одному з приватних будинків в Ірпені скоєно злочин. У помешканні були виявлені тіла господарів — 81-річного пенсіонера та його 79-річної дружини — з ознаками насильницької смерті.

Враховуючи подвійне вбивство, до Ірпеня виїздило керівництво поліції Київщини. Її очільник Дмитро Ценов узяв хід розслідування особливо тяжкого злочину на особистий контроль. За даним фактом відкрито кримінальне провадження за ч. 2 ст. 115 (умисне вбивство) Кримінального кодексу України. Поліцейські столичної області вживають необхідних оперативних заходів, щоб встановити особу, яку підозрюють у вбивстві двох жителів Ірпеня.

Як стало відомо, постраждалих по вул. Гагаріна виявила людина, яка знімала житло у пенсіонерів. За попередньою інформацією, їх задушили дротом від електроподовжувача. В обох на тілі травми середнього ступеня тяжкості, а в жінки — сліди катування.

Є версія, що причиною вбивства стало пограбування. Цілком ймовірно, що злочинець за допомогою катувань намагався заволодіти грошима чи документами.

Юрій ГОНТА

## У СПРАВІ ЗІ ЗБЕРЕЖЕННЯ ПАРКУ СТЕЛЬМАХА СУД СТАВ НА БІК ГРОМАДИ

19 березня в Апеляційному суді Київської області відбулося судові засідання щодо збереження парку відпочинку ім. Михайла Стельмаха. На ньому було винесене рішення на користь громади.

Як відомо, ця лісова зона знаходиться в Ірпені. Цей куточок природи розташований між вул. Варшавська, Северинівська та Натана Рибка. Сьомий рік активісти захищають його від навали забудовників. Підключився до цього і Дмитро Стельмах — син відомого українського письменника, ім'ям якого названо парк.

Сосновий гай, який займає площу майже 8 га, має велике екологічне та рекреаційне значення для місцевих жителів та гостей нашого міста.

За словами ірпінця Дениса Тимошенка, цього разу судом повернуто декілька ділянок загальною площею до 1,5 га, розташованих ближче до вул. Северинівська (у районі магазину "Лоток").

Ігор ЗАЛІЗНЯК

## ЧИ ДОПОМОЖЕ НОВЕ УСТАТКУВАННЯ ДЛЯ ВОДОКАНАЛУ ПОКРАЩИТИ ЯКІСТЬ ВОДИ?



Перевірка програми «Інспектор. Міста» в м. Буча

На офіційному сайті Ірпінської міської ради повідомили, що за рахунок міського бюджету КП «Ірпінсьводоканал» отримало «презентів» майже на 6 млн грн з нагоди свята комунальних працівників. Це, зокрема, екскаватор, машина для аварійної водопровідної бригади та автомобіль-асенізатор. Також на підприємстві з'явилися дві сучасні установки — телеінспекція для огляду труб і апарат для їх зварювання.

Влада констатує, що за 3 роки за рахунок міського бюджету і власних ресурсів «Ірпінсьводоканал» придбав 15 одиниць нової техніки. Також пробурено 9 нових свердловин, йде заміна старих мереж, будуються нові резервуари тощо. А в 2018 році влада обіцяє ввести в експлуатацію 3 станції водопідготовки і знезалінення — у Бучі, Гостомелі та Ірпені.

На жаль, якість води у Приірпінні ще залишає бажати кращого. Про це свідчать численні скарги з боку населення, яке періодично демонструє у соціальних мережах на відео та фото, яка страшна рідина струмує з кранів.

Проблема якості води потрапила й на широкий екран, коли телеканал 1+1 знімав у Ірпені програму «Інспектор. Міста». Так, у багаповерхівці по вул. Пушкінській ЖК «Річ Таун» (Буча) на той час саме змінювали магістральний фільтр, який очищає рідину в усьому будинку. Виявилось, його чистять кожні 1,5 тижні. На вигляд він був чорний. Це свідчить, що вода надходить до мереж не питна, а швидше, технічна. Місцеві жителі продемонстрували й власні кімнатні фільтри,

що забруднюються уже за добу. Люди обурені: за що ми платимо гроші?!

Керівник «Ірпінсьводоканалу» Олександр Маркушин пояснив це наслідком гідроударів у результаті запуску водомереж після аварій, що трапляються практично через день. Вдома у посадовця вода виявилася чудової якості — чиста та без специфічного присмаку.

Сподіватимемося, що нова техніка та заплановані станції очищення і знезалінення води, придбані за кошти громади — і як платників податків, і як користувачів послуг — сприятимуть тому, що з наших кранів струмуватиме справді живильна рідина. І її вистачатиме усім жителям Приірпіння, хоча їх чисельність стрімко зростає.

Ігор ШВЕЦЬ

Новина про спорудження стели Творчого духу на площі поблизу ЕКО-маркету, яку озвучили 7 березня на засіданні Ірпінського міськвиконкому, хутко облетіла наш регіон та викликала обурення серед населення.

Люди були впевнені, що внаслідок реконструкції міська влада може просто знищити ялинки, які ростуть посеред площі. Водночас начальник відділу містобудування та архітектури Михайло Сапон начебто пообіцяв, що їх не чіпатимуть.

Згодом ірпінські можновладці почали оприлюднювати макети реконструкції та коментувати ці пафосні проекти. На жаль, на малюнках місця ялинок уже не знайшлося. Громадських слухань та обговорень не проводилося. Отже, населення просто поставили до відома.

Це знову викликало хвилю обурення серед жителів нашого міста. Під тиском громади владі довелося вдаватися до маневрів. Макети реконструкції площі почали зникати із соціальних мереж.

Водночас в офіційному коментарі Сапон розповів, що проектом передбачено повну реконструкцію площі зі встановленням стели. Повна вартість робіт (проект та облаштування території) сягає 1,5 млн грн. У травні пройдуть проектні роботи, а будівельні мають розпочатися у червні-липні й завершитися до вересня-жовтня.

Кабінет Міністрів 14 березня прийняв постанову про виплату щорічної разової грошової допомоги до 5 травня учасникам бойових дій, інвалідам війни, учасникам війни, особам, які мають особливі заслуги перед Батьківщиною, особам, на яких поширюється чинність Закону України «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту», а також жертвам нацистських переслідувань.

Згідно з нею виплати у 2018 році передбачено у таких розмірах:

1) особам з інвалідністю внаслідок війни та колишнім малолітнім (яким на момент ув'язнення не виповнилося 14 років) в'язням концентраційних таборів, гетто та інших місць примусового тримання, визнаних особами з інвалідністю внаслідок загального захворювання, трудового каліцтва та з інших причин;

I групи – 3 685 грн;  
II групи – 3 265 грн;  
III групи – 2 845 грн;

## ІРПІНЬСЬКА ВЛАДА БУДУВАТИМЕ СТЕЛУ, ВРАХОВУЮЧИ ДУМКУ ГРОМАДИ?



«Щодо ялинки перед ЕКО-маркетом: ми проведемо обстеження цього дерева (наскільки воно здорове) і по можливості намагатимемося вписати його в проект і зберегти. Крім того, на цій ділянці планується висадити 42 листяних дерева. Чому листяних? Тому що вони краще приживаються, ніж хвойні. Щоб максимально врахувати думку мешканців Ірпеня, усі розроблені проекти будуть

винесені на громадське обговорення», — підкреслив Михайло Сапон.

Варто нагадати, що коли зачищали від зелених насаджень центральну площу перед приміщенням Ірпінської міської ради, то стан рослин, швидше за все, визначали візуально. Та й з населенням щодо реконструкції влада не радилася.

Ігор ШВЕЦЬ

## ВСТАНОВЛЕНО ПОРЯДОК ВИПЛАТИ ГРОШОВОЇ ДОПОМОГИ ДО 5 ТРАВНЯ



2) учасникам бойових дій та колишнім неповнолітнім (яким на момент ув'язнення не виповнилося 18 років) в'язням концентраційних таборів,

гетто, інших місць примусового тримання, а також дітям, які народилися в зазначених місцях примусового тримання їхніх батьків, – 1 265 грн;

3) особам, які мають особливі заслуги перед Батьківщиною, – 3 685 грн;

4) членам сімей загиблих і дружинам (чоловікам) померлих осіб з інвалідністю внаслідок війни, дружинам (чоловікам) померлих учасників бойових дій, учасників війни та жертв нацистських переслідувань, визнаних за життя особами з інвалідністю внаслідок загального захворювання, трудового каліцтва та з інших причин, які не одружилися вдруге, – 630 грн;

5) учасникам війни та колишнім в'язням концентраційних таборів, гетто, інших місць примусового тримання, особам, які були насильно вивезені на примусові роботи, дітям партизанів, підпільників, інших учасників боротьби з націонал-соціалістським режимом у тилу ворога – 525 грн.

Ольга АВЕРІНА



Олексій ЗІНЕВИЧ, громадський діяч, директор ІА «Погляд»

**У кожного з нас є місто, яке є для нас особливим. Місто, яке стало для нас початком нашого життєвого шляху або змінило нас назавжди і дало поштовх для нового життя, стало новим домом. Для мене це Ірпінь — місто, яке я люблю, в якому я народився і виріс. За останні пару років Ірпінь, та й взагалі навколишні міста — дуже змінюються, але на жаль, не всі зміни їм «пасують». Сьогодні Ірпінь — це місто, в якому стало важко дихати.**

Неймовірні відчуття спокою та свободи — чисте повітря, вільний простір, високі дерева, зелень, дитячі табори, санаторії... Весь Приірпінський край завжди був місцем творчості для письменників, художників та інших митців... Ірпінь, Буча, Ворзель, Гостомель, Коцюбинське були місцями, в яких ти міг дихати на повні груди. Але цей образ сьогодні вже не відповідає дійсності.



Наразі я бачу те, що населення за кілька останніх років виросло вдвічі, а на зміну лісам приходить тотальна забудова невідрізаного великих масштабів. Наші міста і селища стають тісними. Вони перетворюються на бетонний щільний мурашник.

І тому є багато прикладів. Згадаємо лише одну історію з проекту багатоквартирного будинку по вулиці Мінеральній в Ірпені, земельну ділянку під який було передано в оренду КП «Ірпінжитлоінвестбуд». Задля будівництва нової висотки було знищено комунальне майно, зокрема будівлі шахово-шашкового клубу, міської організації Товариства Червоного Хреста...

А коли до власності Ірпінської міської ради перейшла земельна ділянка по вулиці Соборній біля водоканалу, влада цинічно змінила 15 га земель лісогосподарського призначення на 15 га багатопверхової забудови, що є кричущим порушенням вимог земельного та лісового кодексів України.

Ще одне гостре питання, про яке знає майже кожен житель нашого краю, — забудова заплавлених земель річки Ірпінь, яка суперечить не лише законодавству України, а й може призвести до екологічної катастрофи в Ірпінському регіоні. Ці землі не підлягають забудові, але місцева влада всупереч закону змінює їх цільове призначення та не ба-

чить у цьому проблеми!

У цю історію втрутилися громадські активісти, екологи та, зокрема, ГО «Сила молоді», які пред'явили ряд позовів про визнання незаконним та скасування рішення міської ради про забудову заплави річки Ірпінь.

**Незаконна вирубка 150-річних грабів і дубів, неконтрольний продаж землі, масове знищення вікових лісів — на жаль, сьогодні таку політику розбудови та розвитку Ірпеня обрала місцева влада чолі з мером міста. Якщо раніше Ірпінь був містом в лісі, то зараз — це місто, в якому лісові квартали перетворюються на бетонні лабіринти.**

Така активна забудова всього району призвела до того, що кількість міського населення зростає у два рази. Але інфраструктура міста не в змозі витримати таке навантаження. Місцева влада наразі не дуже переймається питаннями комунікацій (електрики, водопостачання, каналізації), дорогами, садочками, школами, лікарнями, а слід було б!

Для запису дитини в садочок необхідно роками знаходитися в черзі, школи переповнені — маленькі діти навчаються у 2-3 зміни... Ірпінь ризикує залишитися без питної води, цілком можливо, що у перспективі вона буде привізена, бо навіть з бурінням додаткових свердловин, масштаби та швидкість її використання перевищують запас. Усі пам'ятають кризу 2015 року та регулярні відключення подачі води, коли КП «Ірпінводоканал» доповідав про збільшення використання води з 5 тис. м<sup>3</sup> на добу до 11 тис. м<sup>3</sup>. Наразі, на Ірпінь вже закладено 15 тис. м<sup>3</sup> на добу. То про яке, власне, європейське місто може йти мова?

Візуально центр Ірпеня став привабливішим, з цим важко не погодитися. Але давайте більш свідомо подивимося на ситуацію. Центральна площа коштувала бюджету міста 200 млн грн, але нових садочків, шкіл чи, наприклад, лікарні, яка обійдеться максимум у 60 млн грн, у місті чомусь не з'явилося.

Влада, яка була обрана громадою міста,

повинна працювати для людей та реагувати і вирішувати ті проблеми, які сьогодні важливі майже для кожної родини.

Все це не може не турбувати мене як людину, якій не байдуже доля міста. Я розумію і бачу, що якщо не зупинити цей процес і дозволити місцевій владі неконтрольно знищувати ресурси нашого міста та громади, то через пару років Ірпінь назавжди втратить свою зелену спадщину, яку століттями зберігали наші батьки та діди. Я вважаю, що багато мешканців Бучі, Ворзеля, Гостомеля також погодяться зі мною. Бо проблеми, які сьогодні турбують кожного жителя нашого краю, — дуже схожі.

Ми всі прагнемо світлого і успішного майбутнього для себе. І я впевнений, що багато кому також небадьуже те, що відбувається в їхньому місті. Саме тому я вирішив не бути осторонь цих процесів, активно протидіяти рішенням і діям місцевої влади, які шкодять інтересам громади.

Ми повинні виховати в собі нетерпимість до вчинків чиновників, які порушують наші права, ми повинні навчитися відстоювати свої інтереси. Я впевнений, що містяни не лише можуть, а й мають повне право вносити корективи у рішення влади, які безпосередньо стосуються їх майбутнього. Це є нормою для країни, яка намагається вибудувати

# Ірпінь — місто, в якому стало важко дихати

прозору систему керівництва та контролю за використанням ресурсів та коштів, для країни, яка намагається подолати корупцію.

**І лукавлять ті, хто намагається вкласти в голову мешканців думку, що все буде забудоване висотками і альтернативи іншого розвитку міст немає. Від нас, свідомої громади кожного міста та селища залежить, яке середовище проживання ми побудуємо.**

Особисто я бачу лише один шлях позитивного розвитку Ірпеня та інших міст — формування сильного самостійного місцевого самоврядування, потужної місцевої громади. Я багато подорожую і бачу, що в європейських містах громада є рушійною силою та бере активну участь в розвитку міста чи селища. Вона має важелі впливу на владу, яку обрала, і ця влада дослухається до їхньої думки і будує постійний діалог Влада-Громада. Тільки разом містяни можуть стати потужним рушієм у міському керуванні. Саме тому була заснована «Громадська ініціатива».

Важливо зрозуміти, що просто говорити про проблеми міста та скаржитися на владу — це безцільна витрата власних ресурсів. Треба нарешті прийти до готовності власними діями змінювати наше місто та наше майбутнє на краще.



**Я вважаю, що влада потребує постійного контролю з боку свідомих громадян, людей, які готові відстоювати свої інтереси та інтереси міста, які готові взяти на себе відповідальність і, головне, — щось робити, а не просто жалітися чи терпіти. Свідомі громадяни — це люди, які здатні до критичного сприйняття інформації та до раціональної оцінки наслідків прийнятих владою рішень. І я впевнений, що вони є в нашому місті, що їх багато в інших містах, що їх більшість! Саме тому я поставив собі за мету об'єднати їх, зробити їх не певною кількістю громадян, а саме громадою із спільними інтересами та цілями!**

Бо порядок денний засідань міськради повинна формувати громада! Кому, як не пересічному містянину відомі проблеми міста? Містяни — це люди, які стикаються з ними кожного дня, відчувають їх, переживають їх... Саме ці люди і повинні вказати владі на слабкі сторони життєдіяльності міста. Громада — це конструктивний елемент. Громада — це голос народу, і з цим голосом необхідно рахуватися.

І в нас, громади Ірпеня, вже є позитивний досвід, коли голос більшості був почутий і врахований. Територія парку Стельмаха, яка була врятована від забудови лише силами громади міста — 8 гек-

тарів рекреаційної території були відстоювані у судах. Озеро Карасеве, з якого відкачували воду, аби побудувати замість нього чергову багатоквартирну будівлю. Тоді люди також забили тривогу. 30% озера все ж засипали піском вночі. Але через суспільний резонанс розголос дійшов і до відповідних інстанцій. Ми готові і надалі допомагати активним громадянам нашого міста відстоювати інтереси громади та ділитися своїм досвідом.

Для початку ми хочемо налагодити систему інформування містян про їх можливість та права, як влада працює, хто несе відповідальність за прийняті рішення, як громадянин може впливати на чиновників і багато інших питань.

**Очевидно, що владним структурам не вигідно все пояснювати людям та виховувати свідомих громадян, які будуть контролювати її дії. Дехто й досі вірить, що територіальний бюджет формує центральна влада України.**

Є верстви населення, які ще не встигли чи не змогли розібратися в сенсі реформи децентралізації — вони не розуміють, що на місцевому рівні зосереджені великі ресурси і бюджет у руках місцевої влади. Децентралізація, до речі, — одна з причин необхідності контролювати діяльність влади. І таких питань безліч. А

люди мають розуміти, що відбувається в місті. Вони повинні мати достатньо відомостей про роботу керівного апарату, бо лише так вони зможуть приймати зважені рішення.

Наразі в рамках «Громадської ініціативи» готується кілька соціальних проєктів, зокрема «Клуб свідомих громадян», які мають просвітницьку мету (юриспруденція, державне управління, політика, медіа), а також «Академія пенсіонерів», яка покликана допомогти людям похилого віку розібратися у складних для них питаннях на кшталт комп'ютерних технологій тощо.

Я відчуваю власну відповідальність і не маю морального права бути просто спостерігачем.

**Тому запрошую усіх свідомих та небайдужих громадян долучатися до співпраці, об'єднувати зусилля та брати майбутнє міста у свої руки. Разом ми зробимо наші міста ефективними та комфортними для життя.**

Ставайте поруч — будемо працювати разом.

Телефонуйте:  
097-111-91-91,  
063-111-91-91.



## Вихованці ЦРД «ВЕКТОР-клуб» - хореографічний колектив SOUL DANCE - у числі переможців фестивалю «Зоряний старт»



17 березня у Києві, в актовій залі Київського національного університету будівництва і архітектури, відбувся другий всеукраїнський конкурс-фестиваль дитячої творчості «Зоряний старт».

Участь у ньому з-поміж численних талантів з усіх куточків України різних вікових груп у трьох номінаціях та у 13 жанрах взяли участь і обдаровані діти з селища Гостомель.

До складу хореографічного колективу SOUL DANCE під керівництвом **Хелени Миколаєвської** входять дітки різних вікових категорій, в основному, це вихованці 13-ї школи та Центру розвитку дитини «ВЕКТОР-клуб». Наймолодші учасники, малеча 3-5 років, із запальною композицією «Бейонсе» посіли 2 місце у своїй віковій групі.

Соулденсвіці у віковій категорії 6-8 років, виконавши оригінальну композицію «Первісні люди», вибороли третє місце у змаганнях. У віковій категорії 12-14 років із оригінальними композиціями «Я пам'ятаю» та «Україна-22» грації з SOUL DANCE отримали другі місця.

Кожен вихід на сцену танцівниць-улюблениць з Гостомеля супроводжувався шквалом овацій від вдячних глядачів та вболівальників. Юна солістка SOUL DANCE Дарина Світлик презентувала на фестивалі нову композицію «Зозуля» в жанрі modern dance (contemporary), за майстерне виконання якої отримала заслужене 2 місце.

Загалом гостомельський SOUL DANCE виборов 5 кубків і чимало призових медалей. А невомногого тренера Хелену Миколаєвську організатори конкурсу нагородили почесними подяками.

Основна особливість другого всеукраїнського фестивалю – професійний підхід в оцінюванні конкурсантів. Учасники фестивалю мали змогу отримати конкретні поради щодо своїх виступів та шляхів підвищення власного рівня майстерності.

Призовий фонд: запис пісні в професійній студії звукозапису від партнера конкурсу – «Студія пісні». Вітаємо юних гостомельських зірочок та бажаємо подальших звершень і перемог!

Фото Марії ГАДАЧ



17-18 березня на базі Бориспільського навчально-виховного комплексу «Гімназія «Перспектива» – загальноосвітня школа I-II ступенів імені Володимира Мономаха» і Бориспільського міського центру туризму та краєзнавства учнівської молоді відбулися обласні змагання серед учнівської молоді з пішогохідного туризму в закритих приміщеннях. Організаторами заходу стали Центр творчості дітей та юнацтва Київщини та Бориспільський міський Центр туризму і краєзнавства учнівської молоді.

96 юних туристів із 16 команд Київщини впродовж двох днів змагалися на двох дистанціях: «Смуга перешкод для зв'язок» та «Командна смуга перешкод».

Обладнана зала, затишна атмосфера, бажання розвивати туризм на Київщині – усе це запалювало учасників, які продемонстрували всі свої знан-

## Команда з Бучі – бронзовий призер обласних змагань з пішогохідного туризму



ня та вміння, набуті під час тренувань.

Кращими у загальнокомандному заліку стали:

**I місце** – команда міста Бориспіль

(тренери **Нестеренко Є.В., Мороз В.К.**);

**II місце** – команда Васильківського району

(тренер **Бойко Р.П.**);

**III місце** – команда міста Буча

(тренер **Карабут О.М.**).

Юні туристи задоволені заходом та вже в очікуванні наступних змагань: з водного туризму у с. Хоїтвта Богуславського району 19-21 квітня, велосипедного туризму у місті Буча 3-6 травня, пішогохідного туризму в урочищі «Кошик» Білоцерківського району в кінці травня.



## Бучанка Анастасія Мурміль виступила у фіналі конкурсу «Яскраві діти України»

Від червня 2017 року по всій Україні проходили обласні етапи конкурсу дитячої творчості «Яскраві діти України», в яких брали участь тисячі юних талантів із різних куточків держави віком від 6 до 15 років.

16 березня 2018 року в київському Палаці «Україна» відбувся національний фінал конкурсу, на якому виступала й бучанка Анастасія Мурміль, змагаючись за право представляти Україну на легендарному вокальному світовому фестивалі «Sanremo Junior-2018» в Італії.

Під час гала-концерту переможці відбіркових етапів продемонстрували свій хист в естрадному, народному, джазовому та академічному співі. І хоч Анастасія не стала переможницею, - все краще у неї ще попереду. Вітаємо її з участю у престижному конкурсі, захоплюємося співочим талантом та прагненням до перемоги!

**Ольга Матюшина**  
94

Переворот і захоплення влади. Єременко самопроголосився селищним головою

Волевиявлення громади знов намагаються вкрасти. 7 березня реєстратор, не маючи жодної підстави, замінив у реєстрі моє прізвище як селищного голови на прізвище депутата КСР Миколи Єременка.

Це сталося одразу після того, як пройшли громадські слухання, де майже 61% громадян висловилися за приєднання до Києва. Ірпінське дериванне лоббі, яке хоче поглинути Коцюбинське, організувало вже друге за останні 2 роки ГКЧП, давши вказівку підконтрольному реєстратору виконкому Ірпена.

Перевороту передувало захоплення котельні керівниками ТОВ «Мастер-Енерго». Коли Юлія Главацька в 2016 році самопроголосилася головою, то вона завалювала справи в судах та зливала бюджетні гроші за неробочу каналізацію на Бакала. Відповідно, переворот перед судом по котельнях - це також спроба зірвати судовий процес на користь рейдерів, які за домовленістю з Ірпенем заморозили людей восени минулого року.

## Черговий переворот у Коцюбинському

7 березня держреєстратор прибрав із реєстру селищну голову Ольгу Матюшину. Це сталося після того, як в селищі 3 березня відбулися громадські слухання, де 61% коцюбинців висловилися за приєднання до Києва. Крім того, перевороту передувало захоплення котельні керівниками ТОВ «Мастер-Енерго».

На своїй сторінці у мережі Facebook селищний голова порівняла переворот і захоплення влади з ДКНС (рос. ГКЧП).

Ольга Матюшина запершила, що діятиме у судо правовій площині: вона вже поскаржилася на дії реєстратора до прокуратури, а також підготувала відповідний позов до суду.

Коцюбинців же закликала зберігати спокій та не піддаватися на провокації.

Народний депутат України Ольга Червакова звернулася до прем'єр-міністра України Володимира Гройсмана з проханням взяти на особистий контроль це питання: «В Коцюбинському питанні децентралізації стало неклімом для порядної людини, особливо в умовах непрацюючих правоохоронних орга-

нів і в умовах, коли так діє Міністерство юстиції. Я прошу Вас дуже врегулювати це питання, наведіть, будь ласка, порядок. Я дуже на це сподіваюся і на це сподівається населення двадцятитисячного населеного пункту».

На час виходу газети ситуація довкола перевороту в Коцюбинському залишалася незмінною. Ми й надалі уважно слідкуватимемо за подіями у Коцюбинському й інформуватимемо вас, шановні читачі, з подальшим перебігом подій.



## Конфлікт інтересів: 6 протоколів стосовно депутата Гостомельської селищної ради надіслано до суду

Працівники Гостомельської селищної ради разом із представниками депутатського корпусу б'ють всеможливі рекорди на українських теренах щодо гучних протизаконних подій та процесів, які відбуваються в Гостомелі: це і земельні скандали, і випадки з неправомірними вигодами, і питання довкола будівництва садочків, і тотальна брехня, і відмивання коштів тощо.

Національне агентство з питань запобігання корупції на своєму останньому засіданні прийняло рішення про направлення до суду 6 протоколів про адміністративні правопорушення за порушення вимог щодо запобігання та врегулювання конфлікту інтересів, складених стосовно депутата Гостомельської селищної ради **Олега Поповичука**.

Національне агентство встановило, що Олег Поповичук на засіданні Гостомельської селищної ради під час розгляду питань про надання дозволу на розробку проектів землеустрою щодо відведення земельних ділянок у власність близьким йому особам (матері, бабусі, тестю) взяв участь у голосуванні за прийняття таких рішень, публічно не оголосивши про наявність у нього реального конфлікту інтересів.

Відповідальність за такі правопорушення, пов'язані з корупцією, а саме – неповідомлення особою у встановлених законом випадках та порядку про наявність у неї реального конфлікту інтересів та вчинення дій чи прийняття рішень в умовах такого конфлікту, передбачена частинами першою та другою статті 172-7 Кодексу України про адміністративні правопорушення.

Сторінку підготувала **Ольга АБЕРІНА**

Всі питання по будинку: Від рекомендацій до дизайнерського ремонту

**House Master**  
Прийшов. Побачив. Відремонтував

(097) 874-000-6

**ВАШ ДОМАШНІЙ МАЙСТЕР**

**КУХНІ ШАФИ КУПЕ**  
(095) 139-222-6  
(097) 355-443-2

Найкращі рішення за оптимальною ціною

Здатні задовольнити навіть найвищих



# ДОВІДНИК СВІДОМОГО ГРОМАДЯНИНА:


## ІРПІНЬ

- 1 Севастьянова Олена Вікторівна** заст. директора КП «Ірпінззеленбуд»  
 (063) 611-04-11  
 Гостомельське шосе; Северинівська: 120, 122-122А, 124-124А, 126, 128-128А, 130-180.
- 2 Носков Сергій Іванович** бізнесмен  
 Помічник Валентина Борисівна: (098)777-22-85  
 Варшавська: 42-76; Героїв: 1-49; Ломоносова: 1-41, 43, 45, 47-51; Нахімова; Н. Рибка: 24, 26-60А; Полтавська: 26А, 28А, 30-60, 62-62-2/1, 64-64В, 66; Северинівська: 49, 51, 55, 57, 59-119, 121, 123, 125, 127, 129-129Б; 6-та лінія: 5, 7-7А, 9-9А, 11-38; пров. Ломоносова; пров. Польовий.  
 (068)140-20-04 адвокат
- 3 Шевченко Марія Ігорівна** бізнесмен  
 (063) 611-04-11  
 Котляревського; Антонова: 24-46А; Н. Рибка: 1-23, 25-25А; пров. Героїв; Полтавська: 61-61Г/1, 63, 65, 67-78.
- 4 Попсуй Анастасія Вікторівна** секретар Ірпінської міської ради  
 (096)059-67-26  
 Варшавська: 77-114С; Героїв: 50-91/3; Покровська; Ломоносова: 42-42А, 44, 46, 55-73А; Лугова; Львівська; Багірова, 10-та лінія, 11-та лінія, 9-та лінія, пров. Річковий.  
 (067)493-26-47 пенсіонер
- 5 Страховський Андрій Андрійович** бізнесмен  
 Помічник Світлана: (098)792-88-27  
 Б. Хмельницького; Ветеранів Афганістану: 2; Лесі Українки; Гончара; Кулиняка: 1-31, 33; Капітана Зайцева: 2; Антонова: 2-22А; Полтавська: 1-26, 27-27Е, 29-29К; Северинівська: 1, 3, 5, 7, 9, 11, 19-19А, 21, 23, 25-25А, 27-27/2, 29, 31-31Г, 33-48, 50, 52-54, 56, 58; пров. Яблуневий; Привокзальна, 6-та лінія: 1-4, 6-6/2, 8-8М, 10; 74-ої Стрільцької дивізії.
- 6 Куценко Святослав Вікторович** громадський діяч  
 (067) 506-81-65  
 Варшавська: 1-41; Ветеранів Афганістану: 1-1Б, 3-29; Дачна; улиняка: 32, 34-51; Підгірна; Капітана Зайцева: 1, 3-37; Квіткова; Стельмаха; Пісочна; Сім'ї Сосніних; Спартака; Северинівська: 2, 4, 6, 8, 10-10Г, 12-18, 20, 22А, 24, 26, 28, 30, 32.
- 7 Скрипник Сергій Федорович** директор КП «УЖКГ Ірпінь»  
 (067)435-66-11  
 Павленка: 1-24, 26, 28, 30, 32, 34; Мечнікова: 1-19, 21; Садова: 27-27А, 33-35, 37-40, 44, 46, 48, 50-50А, 52-58, 60, 60/3; Соборна: 105, 107, 109, 115, 121, 123, 127, 129, 131, 133, 135-135/2, 137, 139, 141, 143-143А, 145, 147, 149-149А, 151-151А; Тургенівська: 19, 21, 27, 29, 31, 33, 35, 37, 39, 41, 43, 45, 47; пров. І-ий Український: 1-2, 4-8, 10; пров. Миколи Будника; пров. Тургенева.
- 8 Денисенко Юрій Олександрович** заступник голови КОДА  
 Помічник Ольга: (099)784-41-90  
 Мінеральна: 13, 15-15В, 17, 19, 21-21Б, 23-55; Ніжинська; Північна: 1-21, 23, 25, 27, 29, 31, 33, 35-35А, 39, 41, 43-43А, 45, 47; Соборна: 120-120В, 122-122А, 124, 126, 128, 130, 132, 134, 136, 138, 140, 144, 146, 148, 152, 153-195; Тургенівська: 28-28А, 3 0-30А, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48; Щаслива: 1-6, 10, 12-12А, 16-40В.
- 9 Маркушин Олександр Григорович** директор КП «Ірпіньводоканал»  
 (067)711-89-57  
 Курортна; Миру; Мінеральна: 4-11А, 14, 16, 18, 20, 22; Тургенівська: 2, 4, 6, 8, 10-10А, 12-12Б, 14-18, 20, 22-26; Центральна: 107-119; 8-го Березня: 25-48.
- 10 Пашинський Олександр Сергійович** бізнесмен  
 Помічник Олександр: (096)736-29-46  
 Алієвої; Грибоедова; Дем'яна Попова; Кіричка; Ніго-яна; Ярославська: 1-22Б; Садова: 1-26, 28-32, 36А; Тургенівська: 1, 3, 5-5А, 7, 9, 11, 13-13А; Центральна: 61-105; 8-го Березня: 1-24А; пров. Нахімова.  
 (067)908-22-05
- 11 Куровський Микола Броніславович** бізнесмен  
 (050)310-93-36  
 Ватутіна; Сидорука; Гагаріна: 2, 4, 6, 8-8А, 10, 12-14, 16, 18-20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36; Паламарчука; Слов'янська; Троїцька: 23, 25, 27, 29, 31, 33, 35-39; Соборна: 74, 76-76В, 78, 80, 82-82/1.
- 12 Олійнич Ольга Романівна** директор КП «Ірпінззеленбуд»  
 (067)506-61-73  
 Гагаріна: 1, 3, 5, 7-7А, 9-9А, 11, 15, 17, 21, 23, 25, 27, 29, 31, 33, 35, 37-62; Кочура; Громадянська; Єсеніна; Озерна; Достоевського; Маяковського; Островського; Троїцька: 2, 4, 6, 8, 10-10А, 12-12А, 14, 16-18, 20-22, 24А, 26, 28, 30, 32, 34, 42-44; Петрусенко; Личака: 1-25, 27, 29, 31, 33, 35, 37-37А; пров. Озерний.
- 13 Нелюбин Віталій Леонідович** бізнесмен  
 (067)466-24-43  
 Довженка; Матросова; Рильського; Південна; Вериківського; Троїцька: 1, 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 19; Сім'ї Шкарівських; Соборна: 21-73, 75, 77, 79, 81, 83-83А; Личака: 26, 28-28А, 30, 32-32А, 34-34А, 36, 38-55; пров. Громадянський, пров. Гнатюка, пров. Рильського, пров. Островського, 1-го Травня.  
 (067)795-06-30 пенсіонер
- 14 Чайка Григорій Григорович** екс-директор ВО «Укрдержліспроєкт»  
 (096)443-21-17  
 Михайлівська; Соборна: 1-20; пров. Достоевського, пров. Михайлівський.
- 15 Панасюк Ігор Валерійович** голова ірпінської Спільки ветеранів Афганістану та учасників АТО  
 (067)908-22-05; помічник Віта: (050)537-55-23  
 Висока; Павленка: 25-25А, 27, 29, 30А-31, 33, 35-64; Толстого: 1-23А; Лермонтова: 1-6/1, 8-8А, 10, 12, 14, 18-18А, 20, 24-66/19; Мечнікова: 20-20А, 22-82; Садова: 41-43, 45, 47-47В, 49, 51, 59, 76-88; Степанівська: 4А, 6А, 8-8А, 22А; Вигівського: 15-15В, 17-17А, 19-41; Тургенівська: 75-77; Університетська: 19, 21-32, 34-34Г, 36-36Б, 38, 40, 42, 44-46, 48, 50-50А, 52, 54, 56, 58, 60, 62-62А, 64; пров. Лермонтова: 2-14.
- 16 Ковтун Ігор Володимирович** викладач НУДПСУ  
 (063)184-80-75  
 Молодіжна; Північна: 22, 24, 26-26А, 28-28А, 30-30А, 32, 34, 36-38А, 40, 42, 44-44А, 46-46А, 50-91А; Садова: 60А, 62-62А, 64-64А, 66, 68, 70-74; Степанівська: 2-4, 6, 10-10А, 12-12І, 14-14А, 16-16А, 18-18В, 20, 34-48В; Тургенівська: 49-74, 78-91, 93, 95, 99, 101-101А, 103; Українська: 43А, 45, 47-114; Університетська: 33-33А, 35, 37, 39-39А, 41, 43, 47, 49, 51, 53-53А, 55-55А, 57-57А, 59-59А, 61-61Б, 63-63А, 65-65Б; Щаслива: 9, 11, 13-15, 42-64; пров. І-ий Український: 3, 9, 11-27; пров. Північний, пров. Садовий, тупик І-ий Північний, тупик ІІ-ий Північний.
- 17 Лехман Іван Ласлович** бізнесмен  
 (050)832-85-65; помічник Віта: (050)537-55-23  
 Лермонтова: 7-7В, 9А, 11, 13, 15-17, 19, 21-23; Садова: 61-61В, 63, 65-65Б, 67-67А, 90; Толстого: 24А-36А; пров. Лермонтова: 1-1Д.
- 18 Оверко Ігор Іванович** бізнесмен  
 (067)101-10-13  
 Гайдамацька; Глінки; Гоголя; Давидчука; Білокур; Лисенка; Некрасова; пров. Глінки; Ново-Оскольська; пров. Сосновий; пров. Гайдамацький; пров. Надсонова, Толстого: 40-70А.  
 (050)832-85-65
- 19 Карпенко Богдан Валерійович** бізнесмен  
 (067)908-22-05; помічник Віта: (050)537-55-23  
 Григорія Сковороди; Мечнікова: 83-116Г; Садова: 69, 96-100А; Степанівська: 1-1А, 5, 7, 9, 11, 13-13-3, 15-15А, 17-17А, 19, 21, 23-33; Тургенівська: 92, 94, 96-98, 100, 102-102А, 104-127; Джерельна, Орлика.
- 20 Король Петро Петрович** наглядач ірпінського кладовища  
 (050)654-55-55  
 Тищенко; Київська; Ярославська: 24-38; Пушкінська; Вигівського: 1-12А, 16-16Г, 18-18А.
- 21 Король Петро Петрович** радник ірпінського міського голови  
 (050)654-55-55  
 Лісова; Українська: 1-42, 44, 46; Університетська: 1-18, 20-20А; Чехова; пров. ІІ-ий Український; пров. Київський.  
 (097)926-41-67 **Плешко Максим Валерійович**

# ЗНАЙДІТЬ ДЕПУТАТА СВОГО ОКРУГУ



### Романівка

**22 Бурчак Олександр Володимирович**  **бізнесмен**

(067)401-42-17

Бучанська; Висоцького; Ворзельська; Горіхова; Донецька; Енергетиків; Зарічна; Зелена; Кошового; Макаренка; Ново-Ірпінська; Поповича; Рубежівська; Незалежності; Свободи; Сонячна; Стоянська; Кричевського; Франка; Ягідна; Чайковського; Калацюка; пров. Бучанський, пров. Ворзельський, пров. Франка.

### Ворзель

**23 Мельничук Богдан Омелянович**  **пенсіонер**

(067)795-06-30

Артема: 1; Білостоцьких: 7; Будівельна; Бучанська; Ватутіна; Курортна: 2-2А, 4, 6-8, 10, 12, 14, 16, 18-20Б, 22-24, 26, 28-28А, 34, 36, 38, 42-42/12, 44, 48, 50-54Д, 56-56/3, 62, 68-112А; Ворзельська; Чорновола; Горького; Грушевського; Декабристів; Квіткова; Київська; Ковельська; Кленова; Лесі Українки; Амосова; Молодіжна; Незалежності; Окружна; Орджонікідзе; Паркова; Петропавлівська; Польова; Пролетарська; Радянська: 2-17А; Садова; Семенівська; Софіївська; Юрія Збанацького; Ватутіна; Ворзельський; Городецького; Горького, пров. Лісовий, пров. Молодіжний.

**24 Глиняний Сергій Миколайович**  **пенсіонер**

(050)418-25-53; (067)743-49-23


Артема: 4А-45; Б. Хмельницького; Курортна: 3, 5-5/4, 9-9А, 11, 13, 15, 17, 21, 25-25А, 27А, 29-33, 35, 36КМ-37КМ, 38КМ-41А/1, 43-43/2, 45, 49-49А, 55, 57; Ворошилова; Гвардійська; Держинського; Затишна; Стражеска; Медова; Яблунська; Мічуріна; Пшеничного; Європейська: 20-50/10; Франка; Чайковського; Червоноармійська; Шевченка; 1 Травня; пров. Чайковського.

**25 Калічка Артем Андрійович**  **директор КП «Ірпінськомунікаціясервіс»**

(067)344-55-88

Білостоцьких: 2-4, 8А-27; Борщагівська; Будьонного; Курортна: 61, 63; Залізнична; Кірова; Котляревського; Крилова; Лермонтова; Миру; Островського; Паризької Комуні; Пушкінська; Тургенева; Чернишевського; Чкалова; 8-го Березня; пров. Чернишевського; пров. Кірова; пров. Островського; пров. Пушкінський; просп. Жовтня; просп. 1 Травня.

### Гостомель

**26 Захлюпаній Володимир Миколайович**  **директор Ірпінської ЗШ І-ІІІ ступенів №13**

(067)596-86-84

Бучанське шосе; Гагаріна; Зарічна; Лісна; Миру; Нова; Ново-Заводська; Пушкіна; Рекунова.

**27 Ковальчук Ярослав Олексійович**  **бізнесмен**

(050)338-58-89

Вербицького; Вишнева; Зоряна; Кільцева; Кімерська; Кошового; Леонтовича; Лермонтова; Миколи Бажана; Набережна; Олеся Гончара; Польова; Приозерна; Прорізна; Свято-Покровська: 83, 85-91, 93, 95-97, 101, 103, 105-105А, 107, 111, 113-113А, 115, 119, 121, 123, 125, 127, 129, 131-131А, 133, 135, 137-141/10, 143-143Б, 145, 147-147А, 149, 151-153А, 155, 157, 159-161А, 163-165, 167-167Б, 169, 171, 173, 175, 177, 179-179А, 181, 183-183А, 185-185А, 187-344; Чернинська; Черняхівського; Шевченка; Ярова: 1-193; 1-го Травня; пров. Леонтовича; пров. Чернинський.

**28 Смолянчук Наталія Вікторівна**  **викладач Ірпінського економічного коледжу**


(095)914-45-13

Ватутіна; Кобзаря; Коцюбинського; Лугова; Озерна; Свято-Покровська: 1А, 3-5А, 7, 9-9А, 11, 13, 15-15А, 16А-17А, 19, 21, 23-82, 84-84/1, 92, 94, 98-100, 102, 104, 106, 110, 112А, 114, 118, 120, 122, 124, 126, 128, 130, 132, 134, 136, 142, 144, 146-146А, 148-148А, 150А, 154, 156, 158, 162-162А, 166, 168, 170, 172, 174-174А, 176, 178, 180, 182, 184, 186-186Г; Франка; Ювілейна.

**29 Кобринець Аркадій Володимирович**  **бізнесмен**

(095)347-88-88

Б. Хмельницького; Вереснева; Весняна; Дніпровська; Київська; Мирна: 1-2, 4-20; Молодіжна; Некрасова; Остромирська; П.Балабуєва; Південна; Покровська; Сонячна; Степов.; Ярова: 194-295А; Я. Мудрого; пров. Володимира Радченка; пров. Л.Бикова; пров. Південний.

**30 Молчанов Володимир Володимирович**  **заступник директора «Ірпінськомунікаціясервіс»**

(063)471-72-02

Дачна; Ірпінська; Кулішова; Лесі Українки; Л.Толстого; Незалежності; Окружна; Річна; Садова; Свято-Покровська: 2, 6-6А, 8-8Б, 10-10Б, 12, 14, 16, 18, 20-20А, 22-22А; Соснова; Українська; Центральна; Чкалова; Чумацький шлях; Шкільна; Яснополянська; пров. Дванадцятий; пров. Дев'ятий; пров. Десятий; пров. Другий; пров. одинадцятий; пров. Перший; пров. П'ятий; пров. Річний; пров. Третій; пров. Тринадцятий; пров. Четвертий; пров. Чотирнадцятий; пров. Шостий.

**31 Кухалейшвілі Лаврентій Юрійович**  **адвокат**

(068)596-11-88


Автошляхова; Проскурівська; військова частина А 0565; військова частина А 2319.

### Коцюбинське

**32 Миронюк Юрій Миколайович**  **лікар**


(067)782-68-52

Артема; Бакала; Вокзальна; Горького; Коцюбинського; Островського; Паризька; Фрунзе; Чапаєва: 1-3, 7-25; Щаслива; Шевченка, 8-го Березня; пров. Артема; пров. Ворошилова 1; пров. Ворошилова 2; пров. Жовтневий; пров. Паризький.

**33 Слюсаренко Богдан Олександрович**  **бізнесмен**


(067)460-27-82

Лісова; Меблева; Чапаєва: 5; 28-й км.

**34 Олійник Олексій Володимирович**  **бізнесмен**


(050)338-58-89

Доківська: 4-25, 27-39; Залізнична: 2-14; пров. Парковий; Паркова; військово містечко 136, військово містечко 96755.

**35 Бідула Людмила Миколаївна**  **головний лікар ІЦМЛ**

(067)307-07-10

Доківська: 26; Пономарьова: 2-2/2, 6-6/3.

**36 Пікулик Василь Серафимович**  **пенсіонер**

(067)402-19-17

Пономарьова: 1-1/5, 3А-5А, 7-3А.

Обираючи депутата, ви реалізуєте своє право на самоврядування

**Депутат місцевої ради обирається 1 раз на 5 років**

Це має бути людина, якій ви довіряєте представляти інтереси громади перед органами влади

#### Як впливати на депутата?

- Подавати запити, звернення, доручення.
- Брати участь у громадській раді при комісіях та громадських слуханнях.
- Вимагати звітності про його роботу і рішення місцевої ради.
- Відкликати за неналежне виконання обов'язків.

#### Навіщо обираємо?

- відстоювати і захищати інтереси громади перед органами влади.
- управляти разом з іншими депутатами ресурсами і бюджетом громади.

#### Ви маєте право відкликати депутата при:

- невиконанні обов'язків депутата, ігноруванні звернень від громади, проблем у окрузі тощо;
- невідповідності практичної діяльності депутата положенням передвиборчої програми;
- пропусках протягом року більше половини пленарних засідань ради або засідань постійної комісії;
- відсутності звітів перед виборцями і зустрічей з ними;
- порушенні депутатом положень Конституції і законів України.



#### Порядок вирішення проблеми, питання за сприяння депутата





# Як і навіщо проводити громадські слухання?

**Ми — мешканці Приірпіння! Всі ми — сусіди! Разом ми — сильна громада, яка має потужний вплив і здатність змінювати ситуацію в регіоні на краще. Зокрема, це можна робити за допомогою громадських слухань.**

## Громадські слухання

Це одна з найбільш поширених форм здійснення місцевого самоврядування.

### ХТО?

**Учасники** — члени місцевої громади.  
**Ініціатори** — окремі люди або місцеві осередки (організації та об'єднання).

### ЩО?

Розглядаються питання, що турбують територіальну громаду населеного пункту. Вони повинні відноситися до відання міського самоврядування.

### ЯК?

Відбуваються у відкритому режимі, за необхідності проводиться аудіо- або відеозапис.

### ДЕ?

Визначається міським головою або ініціаторами слухань, можуть проходити у комунальних приміщеннях або на вулиці.

### КОЛИ?

Призначаються на дату не пізніше, ніж через 14 днів від реєстрації ініціативи.

## МЕТА ПРОВЕДЕНЬ ГС

- Участь у діяльності місцевої влади (плани і стратегія керівництва стосовно розвитку міста, селища, села, результати діяльності міської влади).
- Донесення до органів влади думки громади з того чи іншого питання (постачання води, збільшення тарифів, приватизація комунального майна).
- Відстоювання інтересів громади перед вищими владними структурами (незгода з невідгідним для міста проектом бюджету, захороненням на території міста небезпечних відходів тощо).

### Підготовка розпоряджень:

- про проведення ГС — видає міський голова - не пізніше, ніж через 5 днів від реєстрації ініціативи;
- призначення - на дату, що не перевищує 14 днів від дати реєстрації ініціативи;
- публікація оголошення у друкованому ЗМІ або на сайті - не пізніше, ніж через 5 днів після виходу розпорядження.

### Як ініціювати громадські слухання?

- Зібрати 3-5 підписів мешканців.
- Написати на ім'я міського, селищного чи сільського голови звернення про бажання провести громадські слухання.
- Подати його особисто або направити листом до секретаріату місцевої ради.

### Теми для громадських слухань

1. Важливі міські питання.
2. Звіти про роботу міського голови, депутатів та виконавчих органів.
3. Проекти нормативно-правових актів.

## Питання загально-міського значення:

- реконструкція центральної частини міста;
- затвердження міського бюджету;
- збільшення тарифів на електроенергію;
- захоронення на території міста відходів промисловості;
- очистка води;
- питання землеустрою тощо.

### Пам'ятайте!

Результати громадських слухань є вагомим аргументом при прийнятті рішення щодо подальшої долі того чи іншого мікрорайону чи важливих питань місцевого значення!

### Що зазначити у зверненні?

- Час та місце запланованих громадських слухань.
- Тему (питання), що пропонується до розгляду.
- Пропозиції щодо запрошення посадових осіб.
- Підписи членів громади на підтримку проведення громадського слухання.

### ПОРАДА

Готуючись до громадських слухань, необхідно звернути увагу на розробку їх сценарію або плану проведення. Визначальними моментами у підготовці такого плану є мета, тема і склад учасників конкретного слухання. Від цих трьох складників залежить характер і зміст дискусії та успіх самих слухань.

## Проведення громадського слухання

1. Обрання голови та секретаря громадських слухань.
2. Заслуховування доповідачів та обговорення.
3. Голосування за пропозиції присутніх.
4. Підрахунок голосів попередньо обраною лічильною комісією.
5. Складення протоколу за результатами громадських слухань, який підписується головою і секретарем зборів та оприлюднюється у визначений протоколом спосіб.

Для реєстрації потрібно мати паспорт. Право голосу мають зареєстровані учасники, які мешкають у районі, стосовно якого проводиться громадське слухання.

## ПРОТОКОЛ\*

- Виклад перебігу слухань;
- тема, час і місце проведення громадських слухань;
- кількість їх учасників;
- пропозиції, що були висловлені в ході слухань;
- результати голосування;
- звернення та рекомендації учасників громадських слухань.

\*До протоколу додаються запитання, звернення та пропозиції, що були оголошені на громадських слуханнях та/або подані громадянами до головуючого і секретаря слухань під час їх проведення.

## РЕЗУЛЬТАТ

- За результатами ГС приймається одне з рішень:
- врахувати пропозиції;
  - відхилити пропозиції з обов'язковим зазначенням причин такого відхилення;
  - частково врахувати пропозиції – в такому випадку зазначаються і причини цього рішення, і заходи для реалізації частини врахованої пропозиції, відповідальні за це посадові особи.

## ПРАВО ЗНАТИ

# Як закон захищає споживачів?

ріг товарний вигляд, споживчі властивості, пломби, ярлики, а також розрахунковий документ (чек) (ст. 9 Закону України «Про захист прав споживачів»). Але, як показує практика, обміняти чи повернути товар — справа нелегка, враховуючи пряму незацікавленість у цьому продавця.

Законодавець чітко визначив перелік продовольчих товарів належної якості, що не підлягають обміну та поверненню, а саме: предмети санітарної гігієни, лікарські препарати та засоби (їжа, напої, алкоголь, дитяче харчування, тютюнові вироби, серветки, вата, лікарські препарати, медичні прилади, інструменти та апаратура). До непродовольчих товарів вказаної категорії відносяться фотоплівки, пластинки, фотопапір, зубні щітки, гребінці, розчіски, перуки, товари для немовлят, косметика, парфумерія, апарати для гоління, помазки, аерозольна продукція, інструменти для манікюру, педикюру, панчішно-шкарпеткові вироби, настільна білизна, корсетні товари, рукавички, тканини, постільна білизна, перо-пухова продукція, килимові вироби метражні, дитячі іграшки, ювелірні прикраси, друковані видання. З огляду на викладене можна зробити висновок, що повернути продукцію в магазин і отримати назад свої гроші можна далеко не за всі групи товарів.

Як вже було сказано, покупець протягом двох тижнів (якщо більш тривалий строк не оголошений продавцем) може звернутися в магазин і замінити товар, який йому не підійшов, на інший. Піс-



ля закінчення цього терміну повернення можливе тільки за гарантією.

У випадку, якщо на момент звернення аналогічного товару для заміни немає в продажу, покупець має право:

- купити будь-яку іншу продукцію з асортименту магазину (з перерахунком вартості);
- обміняти товар на аналогічний при першому ж надходженні потрібного товару в продаж;
- повернути виріб і отримати назад гроші у розмірі вартості повернутої продукції.

Процедура обміну і повернення побутової техніки, особливо великогабаритної (холодильник, пральна або посудомийна машина, духовка шафа, плита), має ряд особливостей. Зокрема, якщо під час доставки товару ви зрозуміли, що він вам не підходить (не вписується в інтер'єр, не

підходить колір або габарити), можна від нього відмовитися. Однак за доставку техніки доведеться заплатити.

Повернути гроші за побутову техніку та електроніку, що була в експлуатації, навіть якщо мова йде всього про декілька днів, досить складно. Необхідно зв'язатися з сервісним центром, доставити туди



товар і чекати, поки там перевірять збереження якісного стану техніки.

З мобільними телефонами і смартфонами виникає аналогічна ситуація. Відповідно до вітчизняного законодавства, телефон без браку і несправності можна повернути в магазин протягом 14 днів. Зрозуміло, він не повинен мати слідів використання і зберігати товарний вигляд.

Тож радимо перед вирішенням питання щодо повернення чи обміну товару чітко знати обсяг своїх прав як споживача, що дасть змогу ефективніше реалізувати свій вибір.

Олександр ГАТИНЮК, юрист



**Інколи виникають ситуації, коли із певних причин куплений товар необхідно обміняти на інший чи повернути. Що робити та куди звертатися, якщо продавець не хоче повертати гроші чи не має бажання здійснити обмін товару?**

Основним законом, який регулює відносини продавця та споживача (покупця) у нашій державі, є Закон України «Про захист прав споживачів».

На сьогодні, мабуть, кожен знає про можливість протягом 14 днів обміняти або повернути придбаний товар, якщо він з якоїсь причини йому не підійшов. Наприклад, не влаштує розмір, фасон, колір, форма, габарити або є інші підстави, за якими покупка не може бути використана за призначенням.

Дані правила обміну поширюються на непродовольчий товар належної якості за умови, що він не використовувався і збе-



# ЯК ПРАЦЮЄ МІСЦЕВА РАДА?

МІСЦЕВА РАДА (МІСЬКА, СЕЛИЩНА, СІЛЬСЬКА) — ОРГАН МІСЦЕВОГО САМОВРЯДУВАННЯ, ЩО ПРЕДСТАВЛЯЄ ТЕРИТОРІАЛЬНУ ГРОМАДУ ТА ДІЄ ВІД ЇЇ ІМЕНІ ТА В ЇЇ ІНТЕРЕСАХ.



## Чим займається?



• місцеві фінанси та формування місцевого бюджету;



• управління об'єктами житлово-комунального господарства та побутове обслуговування;



• благоустрій населеного пункту;



• управління закладами дошкільної та загальної середньої освіти;



• управління комунальною власністю;



• управління землею, що належить територіальній громаді.

## Місцева рада:



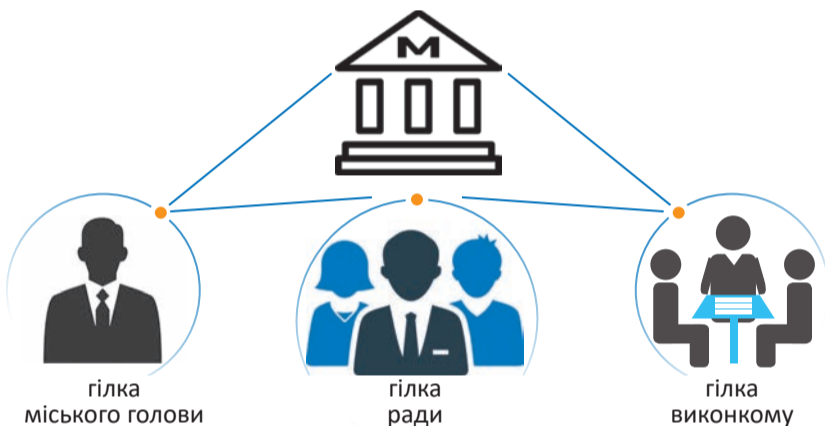
1. УТВОРЮЄ ВИКОНАВЧИЙ КОМІТЕТ РАДИ;
2. ЗАТВЕРДЖУЄ ЧИСЕЛЬНІСТЬ АПАРАТУ РАДИ ТА ЇЇ ВИКОНАВЧИХ ОРГАНІВ;
3. ЗАТВЕРДЖУЄ МІСЦЕВИЙ БЮДЖЕТ ТА ЗВІТ ПРО ЙОГО ВИКОНАННЯ;
4. СТВОРЮЄ ПІДПРИЄМСТВА КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ;
5. РЕГУЛЮЄ ЗЕМЕЛЬНІ ВІДНОСИНИ ТОЩО.

## Виконком:



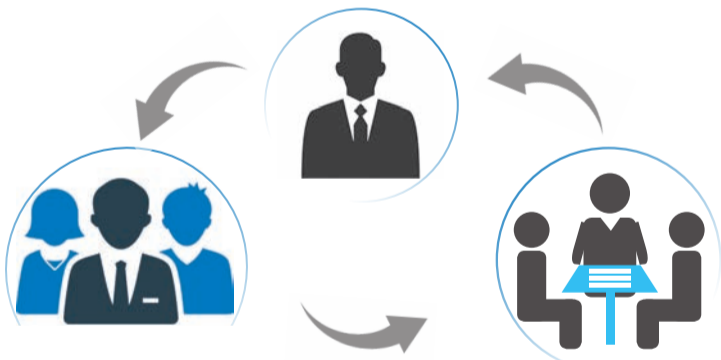
1. ПОПЕРЕДНЬО РОЗГЛЯДАЄ ПРОЕКТИ МІСЦЕВИХ ПРОГРАМ РОЗВИТКУ;
2. КООРДИНУЄ ДІЯЛЬНІСТЬ ВІДДІЛІВ, УПРАВЛІНЬ ТА ІНШИХ ВИКОНАВЧИХ ОРГАНІВ РАДИ, ЩО НАЛЕЖАТЬ ДО КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ;
3. ЗАСЛУХОВУЄ ЗВІТИ ПРО РОБОТУ ЇХ КЕРІВНИКІВ ТОЩО.

## В ІДЕАЛІ УСІ ОРГАНИ МІСЦЕВОЇ РАДИ УТВОРЮЮТЬ «ТРИГІЛКОВУ СИСТЕМУ СТРИМУВАННЯ І ПРОТИВАГ»

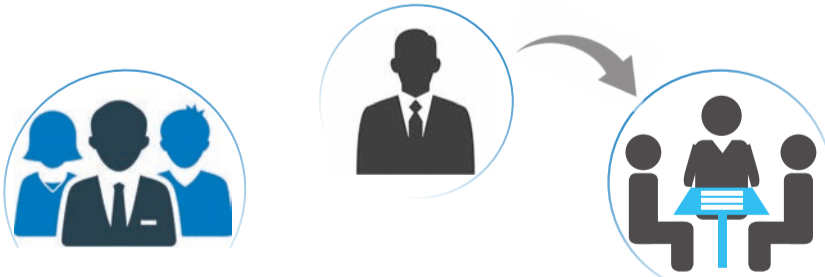


## УСІ ТРИ ГІЛКИ МІСЦЕВОЇ РАДИ ПЕРЕБУВАЮТЬ ПІД ВЗАЄМНИМ КОНТРОЛЕМ

Рада створює виконком, але депутати не мають права вносити кандидатури. Це право належить міському голові. Міський голова скликає і головує на засіданнях ради і виконкому, формує їхній порядок денний, вносить на розгляд проекти рішень. Рада має право розпустити виконком та достроково припинити повноваження міського голови і т.д.

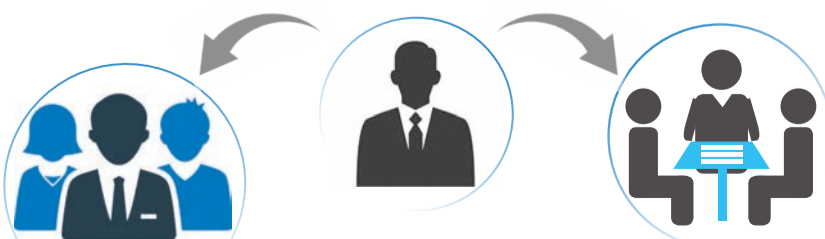


## ПРОТЕ ЧАСТО МІСЬКВИКОНКОМ ПЕРЕТВОРЮЄТЬСЯ НА ОДИН З ВІДДІЛІВ МІСЬКОГО ГОЛОВИ



## НЕРІДКІСНИМИ Є ВИПАДКИ ПІДПОРЯДУВАННЯ ВОЛІ МІСЬКОГО ГОЛОВИ ДЕПУТАТІВ РАДИ

Такий вплив відбувається шляхом прийняття депутатів або їх родичів на роботу до державних органів та комунальних установ, бізнес депутатів на державних коштах, а також отримання ними та їхніми родичами майна та земельних ділянок. В такому випадку замість "системи стримування та противаг" виникає система, де міський голова фактично вирішує все.



## Прийняття рішень:



- Рада та виконком у межах своїх повноважень приймають нормативні та інші акти у формі рішень.
- Рішення ради приймається на її пленарному засіданні після обговорення більшістю депутатів.
- При встановленні результатів голосування до загального складу місцевої ради включається голос її голови.
- Рішення ради приймаються відкритим поіменним голосуванням.
- Акти органів набирають чинності з дня їх офіційного оприлюднення.

## Пам'ятайте!



На офіційному веб-сайті ради мають розміщуватися в день голосування і зберігатися протягом необмеженого строку всі результати поіменних голосувань. Крім того, результати поіменного голосування підлягають обов'язковому наданню за запитом.

## Звіти перед громадою



- Органи та посадові особи місцевих рад періодично, але не менш як два рази на рік, мають звітувати перед громадою про виконання програм розвитку, місцевого бюджету тощо.
- Територіальна громада у будь-який час може достроково припинити повноваження органів та посадових осіб місцевого самоврядування, якщо вони порушують Конституцію або закони України, обмежують права і свободи громадян, не забезпечують здійснення наданих їм законом повноважень.

## Запам'ятайте!

- ✓ Потрапити на сесію місцевої ради і виступити може кожен представник місцевої громади.
- ✓ Для прийняття рішення на сесії або виконкомі необхідна більша половина голосів депутатів або членів виконкому.
- ✓ Анонсувати сесії та їх порядок денний мають за 10 днів до їх проведення.
- ✓ Сесії та засідання виконкомів мають проходити не менше 1 разу на квартах.

## СВІДОМА ГРОМАДА — КОНТРОЛЬОВАНА ВЛАДА



НЕ ДОЗВОЛЯЙТЕ ВИРІШУВАТИ ЗА ВАС — КОРИСТУЙТЕСЯ СВОЇМИ ПРАВАМИ!



### Ви маєте право:

- **НА ВІЛЬНИЙ ДОСТУП НА ЗАСІДАННЯ:**
  - місцевої ради;
  - виконавчого комітету;
  - постійних депутатських комісій;
- **ОЗНАЙОМИТИСЯ НА ОФІЦІЙНОМУ САЙТІ З:**
  - рішеннями місцевої ради та виконкому;
  - проектами рішень (за 20 робочих днів до розгляду);
- **ЗАСЛУХАТИ ТА ОЦІНИТИ ЗВІТИ ПРО ДІЯЛЬНІСТЬ:**
  - депутатів місцевої ради;
  - міського, селищного, сільського голови;
- **ІНІЦІЮВАТИ РОЗГЛЯД РІШЕНЬ МІСЦЕВОЮ ВЛАДОЮ.**

### Ви маєте право вимагати:

- **УЧАСТІ В ПРОЦЕСІ ФОРМУВАННЯ, РОЗГЛЯДУ ТА ПРИЙНЯТТЯ БЮДЖЕТУ;**
- **ОПРИЛЮДНЕННЯ ІНФОРМАЦІЇ ПРО ВИДАТКИ З БЮДЖЕТУ ЗА СФЕРАМИ, УСТАНОВАМИ ТА ОРГАНІЗАЦІЯМИ;**
- **ПРЯМУ ВІДЕОТРАНСЛЯЦІЮ ЗАСІДАНЬ:**
  - місцевої ради;
  - виконавчого комітету ради;
  - постійних депутатських комісій;
- **ОПРИЛЮДНЕННЯ:**
  - результатів поіменного голосування депутатів місцевої ради;
  - декларацій про майно, доходи, витрати та зобов'язання фінансового характеру від депутатів місцевої ради.

Якщо ви маєте активну громадянську позицію, ідеї, бажання і сили змінювати життя на Київщині — ставайте поруч, будемо працювати разом.

Телефонуйте:  
(097) 111-91-91, (063) 111-91-91.  
[www.facebook.com/zinevyeh.oleksii](http://www.facebook.com/zinevyeh.oleksii)

## МОН ініціює громадське обговорення механізму зарахування дітей до першого класу



**Міністерство освіти і науки України розмістило на сайті для публічного обговорення проект Порядку зарахування, відрахування та переведення учнів до державних та комунальних закладів освіти для здобуття повної загальної середньої освіти. Про це інформує Урядовий портал.**

Над проектом Порядку працювала робоча група за участі представників місцевих органів влади, адміністрації шкіл, громадських організацій, що представляють інтереси батьківської спільноти.

Проект документа описує механізми зарахування дітей до початкової (1-4 клас), базової (5-9 клас) та старшої (10-11 клас) школи.

Зокрема, новий порядок зарахування до початкової школи ґрунтується на засадах її територіальної доступності. Тобто кожна школа має прийняти дитину, яка живе на території її обслуговування.

Цей принцип закладено в Законі «Про освіту». Так гарантується першочергове право дитини з цієї території навчатися в державній чи комунальній школі. Але, за бажанням, батьки можуть віддати дитину й в іншу школу на вільні місця. Закріплення за школами території обслуговування належить до компетенції місцевих органів влади.

Отже, поняття «конкурс в перший клас», яке вже багато років викликає нарікання з боку батьківської спільноти, відходить у минуле.

Наразі в проекті Порядку передбачено, що для зарахування дітей у 1-й клас батьки мають подати пакет документів, зазначених в Порядку, до 31 травня. При цьому, присутність дитини під час подання заяви чи в процесі її зарахування не є обов'язковою, не може вимагатися працівниками закладу освіти чи бути умовою зарахування.

Зі свого боку адміністрація шкіл та місцеві органи влади мають вжити вичерпних заходів для зарахування всіх дітей з території обслуговування, як-от: відкриття додаткових класів, зокрема, інклюзивних чи спеціальних, або зміна організації освітнього процесу, зокрема, запровадження змінності в навчанні.

Наказ про зарахування усіх дітей до 1-го класу видається не пізніше 1 червня (перша, основна хвиля зарахування) і оприлюднюється в закладі освіти та на його веб-сайті (а у разі його відсутності – на сайті органу, в сфері управління якого перебуває заклад освіти).

У разі значного перевищення кількості поданих заяв над спроможністю закладу, зарахування відбуватиметься за критеріями, описаними в Порядку. За прогнозами експертів, кількість таких шкіл в Україні не перевищуватиме 0,5%.

Батьки також мають право подати документи на зарахування дитини в інші школи (не за місцем проживання) на вільні місця. Інформація про наявність таких місць розміщується в закладі, на його сайті або сайті відповідного органу управління освіти впродовж трьох робочих днів з дня їх появи.

Зарахування на вільні місця відбувається до 15 червня (друга, додаткова хвиля зарахування).

У запропонованому Порядку також докладно описані механізми зарахування та переведення учнів до гімназій (5-9 клас) та ліцеїв (10-11 клас) і, окрім цього, умови та порядок відрахування учнів із закладів середньої освіти.

Усі пропозиції, що надходять до Міністерства під час громадського обговорення, будуть ретельно опрацьовані робочою групою та запропоновано до включення в проект документа. Пропозиції та зауваження можна надсилати до 25 березня 2018 року на електронну адресу: v\_bozhinskiy@mon.gov.ua.

Ольга АВЕРІНА

## Вручено Шевченківські премії лауреатам 2018 року

**Президент України Петро Порошенко вручив Національні премії імені Тараса Шевченка лауреатам 2018 року.**

“На здобуття високої державної нагороди претендувало майже 70 номінантів, і лише восьмеро з них успішно подолали перегони. Вітаю ваше рішення про присудження Національної премії України імені Тараса Шевченка 2018 року. Підписаний указ свідчить про те, що я його повністю підтримав”, – сказав Порошенко на церемонії вручення премії в Києві.

Згідно з указом глави держави, премія присуджена письменниці **Еммі Андіївській** – за книги поезій “Щодення: перископи”, “Маратонський біг”, “Шухлядні краєвиди”, “Бездзигарний час”; “Міста-валети”; художнику **Павлу Макову** – за творчий проект “Втрачений рай”; публіцисту **Сергію Плохю** – за книжку “Брама Європи”; композитору **Вікторії Польовій** – за хорову симфонію на ка-



нонічні тексти “Світлі піснеспіви”.

Крім того, премію отримали режисер **Володимир Тихий**, оператори **Ярослав Пілунський**, **Сергій Стеценко** та **Юрій Грузинов** – за цикл історико-документальних фільмів про Майдан 2014 року.

Розмір Національної премії України імені Тараса Шевченка у 2018 році становить 240 тисяч гривень кожна.

Ольга АВЕРІНА

## В Ірпені відбулася студентська конференція “Захист прав споживачів в умовах суспільних трансформацій”



**15 березня на базі Ірпінського економічного коледжу відбулася X Міжвузівська студентська науково-практична конференція “Захист прав споживачів в умовах суспільних трансформацій”.**

Її учасники обговорили актуальні проблеми, пов'язані з інформуванням споживачів, якістю й безпечністю товарів та захистом прав споживачів. Цей захід традиційно присвячується Всесвітньому дню захисту прав споживачів. З кожним роком він набуває більш нового значення: підвищується рівень вимог щодо участі, розширюється географія учасників, урізноманітнюється тематика дослідницьких робіт тощо.

Цього року в конференції взяли участь науково-педагогічні працівники НУБіП України, представники органів місцевого самоврядування, адміністрація, викладачі та студенти коледжів.

Під час її проведення обговорювалися питання сучасних підходів до впровадження системи управління безпечністю харчових продуктів, необхідності дотримання державних стандартів при виробництві продукції, захисту прав споживачів. Головний лейтмотив конференції — споживай якісне та знай свої споживчі права.

**Наталія ІЛЬЧЕНКО,**  
заступник директора з навчальної роботи  
**Світлана БЕРЕЗИНЕЦЬ,**  
голова циклової комісії маркетингу і торгівлі

## В Ірпені жіноча збірна України зіграла з командою Азербайджану

**14 та 17 березня на ірпінському стадіоні “Чемпіон” пройшли футбольні матчі між жіночими збірними України та Азербайджану (U-19). У першому протистоянні наші землячки здобули впевнену перемогу — 4:1, другий матч завершився нічиєю — 1:1.**

Хоча зустрічі між командами мала статус товариських, проте невпинна боротьба за м'яч точилася на кожному клаптику футбольного поля. Гравці не жаліли ні себе, ні суперниць, демонструючи свою майстерність.

Шалений темп, який запропонували українки на початку першої гри, примусив азербайджанок робити помилки. Тому вже на 4 хвилині першого матчу наші землячки повели у рахунок — гол у ворота суперниць з кутового відзначилася Марія Колещук.

Під натиском атак збірної України на 15 хвилині представниці Азербайджану знову змушені були капітулювати. Прикра помилка у захисті завершилася точним ударом Ніколу Козлової — 2:0.

Хоча темп гри після забитого м'яча дещо спав, але українки все одно тиснули своїх суперниць, майстерно відбиваючи їхні атаки та переходячи у контрнаступ. І зусилля наших футболісток не були марними. На 27 хвилині вони здобули право на кутовий. Після вдалого навісу та пробиття головою м'яч потрапив у перекладину.

Але українки не розгубилися: завдяки комбінації Ніколь Козлова майстерно переправила “круглого” у ворота азербайджанок, записавши до свого активу дубль. На жаль, наприкінці першого тайму нашим гостям вдалося відквитати один м'яч після штрафного удару. Проте на перерву українки пішли у піднесеному настрої, відчувавши суттєву перевагу як по гри, так і в рахунок.

І в другому таймі вони це довели, демонструючи чудовий футбол: флангові прориви, багатоходові



комбінації, силова боротьба. Також вправно свої ворота захищала наш голкіпер, рятуючи команду від пропущених голів.

Завдяки активній грі збірної України на 75 хвилині азербайджанки вчергове припустилися помилки. Знову ж після подачі кутового у їхні ворота влетів автогол, який і визначив остаточний рахунок матчу — 4:1. Повторна зустріч, яка відбулася 17 березня, закінчилася нічиєю — 1:1.

Ігор ШВЕЦЬ

## В Ірпені пройшов ювілейний конкурс поціновувачів поетичного слова серед школярів

21 березня з нагоди Всесвітнього дня поезії в Ірпені пройшов ювілейний десятий конкурс поціновувачів поетичного слова серед учнів навчальних закладів “Поезія — це я”.

Цього року захід проводився серед учнів 1-4, 5-8 та 9-11 класів. Діти читали твори таких чудових українських поетів як Василь Стус, Наталя Забіла, Анатолій Білоус, Любов Забашта.

Усі учасники конкурсу нагороджені грамотами управління освіти і науки.

Ігор ШВЕЦЬ





## Погода

Ніч	День
Сб 24.03 Ясно -12	Ясно +1
Нд 25.03 Сильна хмарність	Ясно +2
Пн 26.03 Ясно -6	Ясно +5
Вт 27.03 Хмарно	Хмарно, невеликий дощ +5
Ср 28.03 Ясно	Хмарно, невеликий дощ +8
Чт 29.03 Слабка хмарність	Сильна хмарність, невеликий дощ +9
Пт 30.03 Сильна хмарність, невеликий дощ	Хмарно +5
Сб 31.03 Ясно	Ясно +5
Нд 1.04 Сильна хмарність	Ясно +15
Пн 2.04 Сильна хмарність, невеликий дощ	Сильна хмарність, дощ +5
Вт 3.04 Сильна хмарність	Сильна хмарність, дощ +5
Ср 4.04 Ясно	Сильна хмарність, невеликий дощ +11
Чт 5.04 Сильна хмарність, дощ	Сильна хмарність, дощ +10

Погода: www.gismeteo.ua

## Карикатура



## Святковий календар

**25 березня** — День служби безпеки України.  
**26 березня** — День національної гвардії України.  
**27 березня** — Міжнародний день театру.  
**1 квітня** — Вербна неділя, День

геолога, День сміху, День птахів.  
**4 квітня** — Міжнародний день Інтернету, День веб-майстра.  
**7 квітня** — Благівіщення, Всесвітній день здоров'я.  
**8 квітня** — Великдень.

## Акції Інтернет-провайдера «Бест» для приватних будинків

Детальніше: <https://best.net.ua/vesnavidbest>Детальніше: <https://best.net.ua/adsl>Детальніше: <https://best.net.ua/bonus1000>Детальніше: <https://best.net.ua/za0grn>

## Смачного!

## ВЕЛИКОДНЯ ПАСКА

## Інгредієнти для 4-ох пасочок:

**Для опари:** 80 мл теплого молока, 7 г сухих дріждів, 1 ст. л. меду, 60 г борошна.

**Для тіста:** 350 г борошна, 120 г вершкового масла, 3 яйця, 50 г цукру, 1 ч. л. солі, ваніль, 70 г родзинок, 1 жовток для змазування.

**Опара.** У теплом молоці розмішуємо дріжджі і мед. І потихеньку вводим в рідину муку, яку ми до цього просіяли. Ставимо опару в тепле місце, накривши харчовою плівкою.

**Тісто.** Додаємо в опару, що підійшла, інгредієнти для тіста. Спочатку рідкі, а в самому кінці — муку.

Не забуваємо злегка посолити тісто. Вимішуємо його так, щоб відлипало від рук, але при цьому не було крутим. Залишаємо на 30-40 хвилин і чекаємо, поки тісто збільшиться вдвічі. Розкладаємо по формах, застелених пергаментом. Тісто закладаємо так, щоб його було трохи менше, ніж половина (щоб було куди підніматися) і залишаємо майбутні паски трохи постояти.

Ставимо в духовку, розігріту до 170 С і випікаємо.



мо 30-40 хвилин. Коли паска буде готова, можна посипати її цукровою пудрою або змастити глазурю з білка, цукру і декількох крапель лимонного соку, збитих міксером.

Якщо додати в цю глазур трохи кольорового соку (наприклад, апельсинового або вишневого), вийдуть різнокольорові паски, які дуже подобаються дітям.

## Кросворд

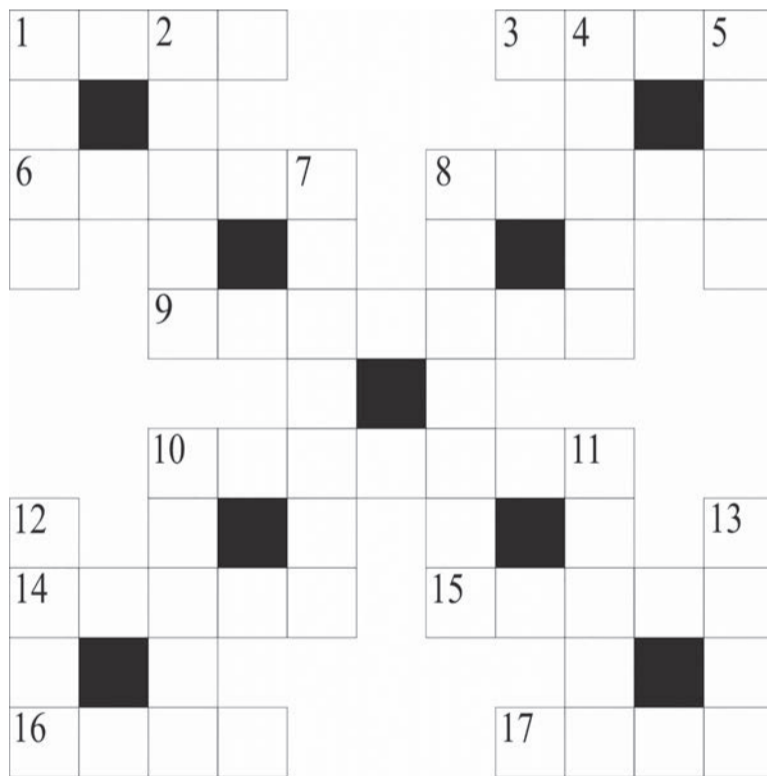
## По горизонталі:

- Предмет домашніх меблів
- Риболовне знаряддя
- Витке стебло рослини
- Широка чашка
- Вища урядова особа
- Невеликий залізний візок
- Зовнішня частина зуба
- Приміщення для літаків
- Вид плавання
- Персонаж Енеїди

## По вертикалі:

- Шерстяний покрив тварини
- Визначена, невідворотна доля
- Глибока скорбота
- Старовинна іспанська монета
- Гімнастичний прилад
- Кондитерський виріб
- Літературно-театральний твір
- Інертний газ
- Державний символ
- Алтайський...

По горизонталі:  
 1. шафа 3. ятлр 6. батл 8. ніала 9. мі-  
 ністр 10. дрезніна 14. емань 15. атарп  
 16. брас 17. Еней  
 По вертикалі:  
 1. шуба 2. едтлм 4. трау 5. реал 7. га-  
 телъ 8. пестля 10. драма 11. артон  
 12. герб 13. край



## Анекдоти

- Криза - це коли грошей немає?  
 - Криза - це коли гроші були. А коли грошей немає - це звичайне життя.  
 \*\*\*  
 Коли у людини немає свого життя, її цікавить чуже.  
 \*\*\*  
 Приходить учитель в студентську аудиторію. Дістає різнокольорові олівці і починає писати ними на дошці. Пише-пише, і тут з задніх парт лунає голос:  
 - Вибачте, але блакитним не видно!  
 Він незворушно обертається:  
 - А блакитні можуть пересісти на першу парту.  
 \*\*\*

- Люсь, налий грам сто.  
 - З ранку на пияцтво потягнуло?  
 - При чому тут пияцтво? Мені треба таблетку запити...  
 \*\*\*  
 Дві блондинки у квартирі. Одна у ванній миється й кричить звідти:  
 - Олю, дай шампунь.  
 - Там же у ванній повно шампуню.  
 - Так тут на всіх написано «для сухого волосся», а я вже намочила.  
 \*\*\*  
 Залишив мужик свою машину у дворі і приклеїв на лобове скло записку:  
 «Бензобак пустий, магнітоли не-

має, двигун вкрали!»  
 На наступний день поруч зі своєю запискою знаходить іншу:  
 «Тоді навіщо тобі колеса?»  
 \*\*\*  
 - Сволота ти! Все життя мені зіпсував! Всю молодість на тебе витратила!  
 - Доню, люба, досить розмовляти зі своїм дипломом.  
 \*\*\*  
 У буфеті:  
 - Дівчино, дайте, будь ласка, пляшку горілки.  
 - З собою?  
 - Ні, без Вас.  
 \*\*\*